



KNUBEN
JAN. 1991



Sct. Georgs gildet i Ølstykke
14 årg. /nr.136



Bankoudvalget meddeler, at sponsorkontrakter påregnes udleveret den 9.1.91 - og at man på Gildemødet i februar vil snakke om arbejdsfordelingen den 21.3.91. i Ølstykkehallen. Tænk over, hvor I vil gøre en indsats på denne vores "store aften" i Hallen.





SCT. GEORGS GILDERNE I DANMARK

Member of The International Fellowship of Former Scouts and Guides

TELF. (01) 12210
POSTBOKS 42011 BK

LANDSGILDEKONTORET
INTERNATIONAL SEKRETÆR

NIKEL BRYGGERIS GADE 1
1405 KØBENHAVN K

Kære Gildemester!

Klarup, den 16. Novb. 1990.

2. Opgave:

Som du ved afholder IFOFSAG sin 19. Generalforsamling i Grækenland næste år, tilmeldingsfristen var 1. november d.å., men vi har ikke for mange deltagere, hvorfor vi gerne lidt utraditionelt vil forsøge at lave lidt ekstra propaganda for arrangementet, og vi er derfor ude på at engagere dig som "ambasør".

Vil du ved dit næste gildemøde give dine gildebrødre chancen for at være med til et stort, spændende internationalt arrangement, afholdt i Grækenland, hvor vor kultura vugge stod.

Du må også meget gerne bruge dit Gildeblad til at agitere for Generalforsamlingen, men som du kan forstå har vi ikke så megen tid at leve på, og 15. Januar er helt sikkert sidste frist for at komme med, jeg håber du vil prøve:

Her er nogle fakta:

Sted: Chalkidiki.

Hotel: ATHOS eller PALLINI
begge 1. klasse hoteller.

Tid: Åbning finder sted søndag den 28. April 1991.

Afrejse finder sted, lørdag den 4. Maj 1991.

Pris for deltagelse: US \$ 510,- pr. person i dobbeltværelse

US \$ 600,- pr. person i enkelt værelse.

Prisen omfatter: 6 overnatninger fra 28/4 til 3/5

Alle måltider fra søndag middag til lørdag morgenmad.

Alle generalforsamlingsfaciliteter og papirer

Simultantolkning til engelsk eller fransk

Prisen inkluderer ikke udflugtsturene om Torsdagen, disse koster ekstra \$ 30,- \$ 35,- frokost inkluderet.

Rejse: Fællesrejse kan tilbydes fra København for D. kr. 2.450,-

+ lufthavnskat kr. 300,-

Afgang søndag den 28/4 og hjemkomst lørdag den 4/5

kl. 11.45

ca. kl. 11.00

Hvis opholdet ønskes forlænget kan dette ske for kr. 385,- og så er man på individuel hjemrejse - fra Athen).

Tak om du vil hjælpe også med dette.

Nødvendige tilmeldingsformularer fåes på Landsgildekontoret.

Hjælpes af gildemesteren

Robert.

CT George Gildet i Ølstykke
Hd.Herra Svend Erik Veng

Czersk, dnia 23.11.1990r.

Liebe Freunde !

Rie, Jens, Sven und alle von der Altpfadfindergilde.

Es ist schon ein Monat von Tage vergangen, als wir glücklich vom Besuch in Ølstykke nach Polen zurückgekommen sind. Die Eindrücke, die wir mitgebracht haben, versetzen uns in optimistische Stimmung, wenn es um die weitere Freundschaft und Zusammenarbeit geht.

Es freut mich sehr, das unsere Delegation die Erfolge Eures Landes und Eurer Gemeinde sehen und kennenlernen konnte.

Das war für uns die praktische Bestätigung Eurer Bemerkungen, was wir zur Zeit in Czersk und seiner Umgebung machen sollen. Die Möglichkeiten der sofortigen Veränderungen sind bei uns hinsichtlich der Finanzen beschränkt.

Der Vereinbarung gemäß bemühen wir uns aber, diese Situation zu ändern.

Wir krefften die Vorbereitungen, die den Kinderwechsel sowie die Reise von zwei unseren Bauern nach Dänemark zur Praxis betreffen.

Ich bleibe im brieflichen wechsel mit einem Vertreter von Bank Scandynawica, der an den geplanten Investitionen in Czersk und seiner Umgebung interessiert ist.

Die Kreditbank möchte alle Dänen, Schweden und Norwegen, die im Polen investieren, Hilfe leisten. Sie hat mich gebeten, Euch mitzuteilen, daß die Bank Euren Investoren ihren Dienste anbieten möchte.

Ich freue mich persönlich, daß alles was ich in Dänemark gesehen habe, auch ohne Bestätigung meines mir gestellten Tätigkeitsplanes ist.

Bei Herren Henryk und Kazimierz werde ich jeßt Anlehnung in meiner konsequenten Tätigkeit haben.

Ich möchte mich, liebe Freunde, für das ausgezeichnet vorbereitete Programm unseres Aufenthalts herzlich bedanken.

Eure Herzlichkeit und gastfreundschaft und Interesse für unsere Probleme bringen sicher Interesse für unsere Probleme bringen sicher positive Ergebnisse mit sich.
In Erwartung der angesagten Besuche

grüße ich Euch herzlich



Brev fra Czerek.

fri, men meningsfyldt oversættelse

Kære venner.

VR

Rie, Jens, Sven og alle fra Sct. Georgsgildet.

Der er allerede gået 1 måned siden vi kom godt tilbage til Polen fra vores Østykke-besøg.

De indtryk, som vi medbragte, efterlader os i en optimistisk stemning, når det drejer sig om fortsat venskab og samarbejde. Det glæder mig meget, at vores delegation hørte om de resultater som jeres land og kommune havde opnået.

Det var for os den praktiske bekræftelse på jeres bemærkninger om, hvad vi i øjeblikket skal gøre i Czerek og omegn. Muligheden for øjeblikkelige ændringer er dog for os af finansielle grunde for tiden ret begrænset. men vi gør vort bedste for at ændre denne situation.

I øjeblikket træffer vi foreberedelser for rejsen til Danmark for såvel vore 2 landmænd som børnene, der skal afsted til sommer.

Jeg er i brevkontakt med en repræsentant for Bank Scandynawica, som er interesseret i de planlagte investeringer i Czerek og omegn. Kreditbanken stiller sig meget gerne til rådighed for alle Danake, Svenskere og Nordmænd, som vil investere i Polen, og man har bedt mig meddele, at de vil yde al mulig hjælp.

Jeg glæder mig personligt over, at alt hvad jeg så og oplevede i Danmark ganske overgik mine forventninger.

Hos d'herre Henryk og Kazimierz vil jeg fremover have støtte til mine gernål.

Så vil jeg, kære venner, takke jer meget for der udmerkede og veltilrettelagte program, som I havde arrangeret for os under vores ophold. Jeres hjertelighed og gæstfrihed og interessen for vores problemer, vil sikkert bringe positive oplevelser med sig. I forventning om de aftalte besøg hilser jeg jer hjerteligt



SCT. GEORGS GILDET I ØLSTYKKE

Kære pensionist.

Sct. Georgsgildet i Ølstykke - Stenløse har igen i år fornøjelsen at invitere til en hyggelig eftermiddag i Stenløse Bio

LØRDAG D. 19. JANUAR 1991.

Vi viser filmen **EN PIGE OG 39 SØMÆND** med bl. Axel Strebj, Morten Grunwald, Birgit Sadolin.

Der vil blive serveret kaffe og et lille glas før forestillingen.

Biografen vil være åben fra kl. 13.30. Filmen begynder kl. 15.00 og vil være slut ca. kl. 16.30.

Tilmelding lørdag - søndag den 12. - 13. januar 1991 kl 14-18.

Ring til Henry Brodersen telf. 42 17 82 63

Hanne Danielsen telf. 42 17 88 28

Hvis I ikke selv har mulighed for transport til og fra biografen, bedes I venligst give besked ved tilmeldingen.

Hvis du mod forventning ikke kan komme og/eller køre med pensionisterne lørdag den 19. januar 1990 SKAL du give besked til Henry på telf. 4217826 SENEST DEN 11. JANUAR 1991.



Gildefonden meddeler at de i år har uddelt 27 julekurve, til ægtepar og enlige.



Gildeledelsen ønsker alle i gildet samt deres familier et rigtig godt nytår.

HIP HIP HURRA
KAMP KAMP

TILLYKKE TIL

KELD MORTENSEN	den 2-1
HENNING CHRISTENSEN	" 8-1
RIE BALSBY	" 11-1
ARMY J. MUNCH	" 13-1

FLAGET I TOP



FESTLIG START PÅ 1991

Keld Mortensen fylder 50 år, og inviterer alle i gildet til åbent hus d. 2-1. fra kl. 17,00
ÅBENT HUS på LILLETIFTEN 83 2740 SKOVLUNDE.

Næste måneds STAFET skrives af KIRSTEN S. PILEGÅRD.

Jeg ønsker jer alle et godt nytår, og i det nye år må vi have alle de billeder vi mangler til Gilde-skråen. Hvis det er således at I ikke har et foto, så vil Viggo tage et af jer. Det koster 10 kr. som I naturligvis betaler med det samme.

Med gildehilsen

Line.

Stof til Februar nr. senest d. 20 Januar til red.
Red. Anna Rasmussen Stationsvej 15 Ølst. 42178252
Vibeke Raas Violvej 17 " 42179775



SCT. GEORGS GILDET I ØLSTYKKE

NYTÅRS-GILDEHAL på Græstedgård

onsdag den 9. januar 1991 kl. 19,30

Vi vil i Nytårgildehallen optage
Pia Ditlev og Bjarne Sørensen

Tilmelding senest den 5. januar til
Henning C eller Kirsten Aabo
42 184084 42 177188

Pris for aftenens traktement kr. 35,00

På gensyn og Godt Nytår

Gruppe 2

